Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Rossemaison a	JNR
CLUB 2	Buix	JNR

Lieu / Ort Location / Luogo	Rossemaison	Date / Datum Date / Data	09.06.2017
Start / Beginn Début / Inizio	20:00	End / Ende Fin / Fine	22:06
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	SCJ31		

Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato		Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	X
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	78

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	211439	MOINE Isabelle	
Official scorer Marqueur	207648	CHARIATTE Julie	
Referee 1 Arbitre 1	9019	QUARATIELLO Lido	
Referee 2 Arbitre 2	207036	TURRIAN Jean-Philippe	
Tech, Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2	FINAL CLUB 1	FINAL CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	4	3	15	7
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	6	1	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Rossemaison a	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	5	3	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma	
Penalty / Rigori	0	0		

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Rossemaison a

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
94	C	STUDER Bastien					208090
14	A	TURBERG Julien					208089
84	G	DARGIER Mathis		X			208021
33	G	FRINGELI Colin		X	X	X	208086
77		FLEURY Théo					214035
10		BAILLOD Tomas					207479
9		GIRARDIN Jonas					208088
7		STALDER Anthony					211500
99		NEUKOMM Arnaud					207264
19		MOINE Jonathan					208328
88		GYSELER Michaël					213395
66		CHRISTE Théo					210069
13		SEURET Célien					203365
95		GAGNEBIN Nathan					211205
8		NUSSBAUMER Valentin					207422

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	211207
	BEYELER Johnny			

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
01:58	66	9	1				
03:33	94		2				
17:13	8	99	3				
19:36	99	8	4				
28:22	99	8	5				
30:56	8	99	6				
34:31	99	8	7				
36:19	7	9	8				
36:40	95	8	9				
38:49	19		10				
45:35	99	8	11				
51:05	94	14	12				
52:57	99	8	13				
54:50	66	19	14				
56:33	10	94	15				
				TOTAL			15
				TIME OUT	X		X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
01:15	7	10	11:15	P1
37:54	77	2	39:54	A
46:25	10	2	48:00	A
47:31	8	2	49:31	B1
51:57	9	2	53:57	H
56:10	13	2	58:10	M2
56:10	13	10	60:00	M2
TOTAL			30 min	

2 Buix

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
41	C	CURCIONE Maxime					210215
91	A	NICOULIN Arnaud					209429
31	G	COURBAT Théo		X	X	X	209287
15	G	DESBOEUFS Jonathan					212282
11		FILIPETTO Thomas					209285
25		CREVOISERAT Damien					209418
7		BRAHIER Kilian					212283
71		GYGER Normann					215814
13		POUILLY Arthur					204007
90		ROVELLI Andrea					211307
19		POUILLY Pierric					209376
14		BONATI Lucas					208129
23		VOISARD Thibaud					210100
5		CHAVANNE Tristan					211316
43		FLEURY Maxime					216861
82		HOSTETTLER Jimy					217146

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	95082
	COURBAT Olivier			

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
05:37	90	13	1				
06:43	91	90	2				
08:19	90	13	3				
22:11	11		4				
42:19	13	14	5				
48:00	14	25	6				
50:15	14	19	7				
				TOTAL			7
				TIME OUT	X	X	X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
15:29	90	2	17:13	G1
19:13	13	2	19:36	B2
56:10	90	2	58:10	M2
56:10	90	10	60:00	M2
TOTAL			16 min	